

IV Violaciones de los derechos de las mujeres iraquíes.

El Consejo de Derechos Humanos de Naciones Unidas acepta a estudio los documentos presentados por 200 organizaciones internacionales, entre ellas la CEOSI

OHCHR

OHCHR (<http://ap.ohchr.org>), 28 de febrero de 2012

IraqSolidaridad, (www.iraqsolidaridad.org), 27 de abril de 2012

Traducido para IraqSolidaridad y Tribunal BRussells por Beatriz Morales Bastos
Edición de IraqSolidaridad

Un grupo de alrededor de 200 organizaciones internacionales, con estatus consultivo y no consultivo, entre ellas la CEOSI, solicitó ante el Consejo de Derechos Humanos de Naciones Unidas la inclusión de una serie de documentos relativos a la situación de constante violación de los Derechos Humanos en Iraq, los cuales han sido incluidos para su estudio en la agenda de la Comisión.

Paulatinamente iremos publicando todos y cada uno de estos documentos que, gracias al esfuerzo del Tribunal BRussells y de la Red Internacional Anti-Ocupación, de la que también es miembro la CEOSI, han sido aceptados por el Consejo. Estos documentos suponen un testimonio documentado y una memoria de los crímenes cometidos, y que se siguen cometiendo, en Iraq hasta el día de hoy ante la mirada impasible de la comunidad internacional.

Las organizaciones firmantes exigimos una investigación internacional e independiente de todos y cada uno de los crímenes cometidos en Iraq, la depuración de responsabilidades y el castigo de los culpables, miembros de gobiernos y de las fuerzas de la coalición internacional que emprendió una guerra ilegal e injustificada contra Iraq —basada, como ha quedado sobradamente demostrado, en la manipulación y la mentira—, así como las debidas indemnizaciones de guerra y compensaciones por los más de 1.800.000 muertos iraquíes y los aproximadamente 5.000.000 de desplazados en el interior y en el exterior del país.

VIOLACIONES DE LOS DERECHOS DE LAS MUJERES IRAQUÍES

Naciones Unidas A/HRC/19/NGO/145

Asamblea General – Distr.: General, 28 de febrero de 2012

Consejo de los Derechos Humanos. Decimonovena sesión

Punto 3 de la agenda

Promoción y protección de todos los derechos humanos, civiles, políticos, económicos, sociales y culturales, incluyendo el derecho al desarrollo.

Declaración escrita conjunta* presentada por el Movimiento Estudiantil y Juvenil Internacional para Naciones Unidas, la Federación Democrática Internacional de Mujeres, organizaciones no gubernamentales con estatus consultivo general, la Organización Internacional para la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación Racial, la Unión de Juristas Árabes, la Unión de Abogados Árabes, la Federación General de Mujeres Árabes, la Asociación Internacional de Abogados Demócratas, Norte-Sur XXI, la Agencia de Ciudades Unidas para la Cooperación Norte-Sur, el Movimiento Indio Tupaj Amaru, el Consejo de Derechos Humanos de las Mujeres Asiáticas, la Organización para la Comunicación en África y de Promoción de la Cooperación Económica

Internacional (OCAPROCE International), organizaciones no gubernamentales con estatus consultivo especial, Desarrollo Internacional Educativo, Inc.,

El Secretario General ha recibido la siguiente declaración escrita, que se difunde de acuerdo con la resolución 1996/31 del Consejo Económico y Social.

[22 de febrero de 2012]

VIOLACIONES DE LOS DERECHOS DE LAS MUJERES IRAQUÍES

El Tribunal B*Russels* y otras organizaciones no gubernamentales sin estatus consultivo comparten también los puntos de vista expresados en esta declaración**.

Antes de la ocupación las mujeres de Iraq habían hecho importantes avances en comparación con la mayoría de los países de la región. Las leyes anteriores garantizaban la educación para las niñas, los derechos de las familias y el derecho a tener cargos en el gobierno. Sin embargo, el Iraq actual está asolado por la inseguridad, lo que convierte la situación de la mujer en una crisis nacional. Proliferan los asesinatos y los secuestros; en lo que antaño fuera un país laico ahora se amenaza a las mujeres que conducen o que no se tapan el pelo. [1]

Entre 1960 y 2003 la mujer iraquí había logrado tener derecho a la educación, a la salud y al empleo, y su participación económica y política había avanzado significativamente. Las mujeres y las jóvenes iraquíes han sido las más afectadas por este conflicto y la subsiguiente inseguridad tras la invasión de 2003. “[...] Para las mujeres iraquíes, que antes de 1991 gozaban de unos de los niveles más altos de protección y de participación social en la región, esto ha sido un trago extremadamente amargo”. [2]

Recurriendo a estereotipos en relación con la posición de la mujer en las sociedades árabes y musulmanas, Estados Unidos y los altos cargos británicos han defendido el régimen de ocupación en Iraq sugiriendo que tiene efectos positivos para la emancipación de la mujer. Estas afirmaciones no solo ignoran los considerables avances en la educación y empleo de las mujeres hechos durante los primeros veinte años de gobierno baacista, sino que también encubren el impacto de las sanciones impuestas por Naciones Unidas y Estados Unidos durante la década de 1990, particularmente perjudicial para las mujeres iraquíes. De forma similar, estos estereotipos distraen la atención del deterioro aún mayor tanto de los derechos de las mujeres como del acceso a la educación y al empleo bajo el régimen de ocupación. [3]

Los informes del programa *Women for Women International Iraq* en 2008 y de Oxfam en 2009, *In Her Own Words: Iraqi women talk about their greatest concerns and challenges* observan un deterioro general de la mujer en Iraq. [4]

Asesinatos

Según las conclusiones de un estudio de 2011 [5], las fuerzas de la coalición dirigida por Estados Unidos cometieron más asesinatos indiscriminados de mujeres y niños que de resistentes. Cientos de mujeres han sido objetivos militares y han resultado asesinadas por ser profesionales o por su papel público en Iraq. Solo entre la profesión médica muchas mujeres han huido o han abandonado su trabajo, lo que ha provocado una fuga de cerebros y ha paralizado el sistema sanitario. [6]

Según la página web del Tribunal B*Russels*, 341 hombres y 35 mujeres profesionales de los medios de comunicación han sido asesinados desde la invasión de Iraq.

Seguridad

En los últimos años, las mujeres han sido cada vez más el blanco de actos de violencia, de amenazas y de secuestros. De forma indirecta, la continua falta de seguridad también ha deteriorado enormemente la calidad de vida de las mujeres en todo el país, independientemente de su identidad

religiosa, económica o cultural. [7] La inseguridad restringe gravemente también la movilidad de las mujeres.

Otros importantes desafíos fueron el temor a ser heridas por los soldados estadounidenses y británicos y el temor a ser heridas por la violencia de las milicias. De forma alarmante, el 88,8% de las encuestadas expresó una gran preocupación por que ellas o alguien que viviera en sus hogares fuera víctima de la violencia que padece Iraq; el 71,2% afirmó no sentirse protegida por los soldados estadounidenses y británicos. [8]

Aunque se secuestra tanto a hombres como a mujeres, el trauma del secuestro no termina con la liberación. La vergüenza asociada a este acontecimiento es un estigma que perdura. Probablemente este es el motivo por el que las familias no informan de estos hechos [9].

A pesar de los informes que señalan un descenso de la violencia en Iraq en general, casi un 60% de las mujeres encuestadas (Oxfam 2009) afirmó que la seguridad seguía siendo su principal motivo de preocupación. [10] Además de ello, los expertos iraquíes creen que la violencia doméstica ha aumentado durante los años de guerra y de penurias económicas desde la invasión dirigida por Estados Unidos en 2003.

La Organización Mundial de la Salud (OMS) ha calculado que una de cada cinco mujeres iraquíes ha informado ser víctima de la violencia doméstica, pero los expertos afirman que el porcentaje es mucho más elevado. [11]

Analfabetismo

En dos décadas, la situación de las mujeres en Iraq llegó a un nivel avanzado en comparación con los países vecinos. El analfabetismo entre las mujeres descendió del 91% en 1957 al 12% en 1990. Durante la década de 1990 el número de mujeres que formaban parte del profesorado de las universidades iraquíes y de los centros de investigación superaba el 30% del profesorado total de Iraq. En la década de 1980, aproximadamente el 67% del conjunto del profesorado de primaria y de secundaria en Iraq eran mujeres.

Según la Oficina para la Coordinación de los Asuntos Humanitarios de las Naciones Unidas (OCHA, en sus siglas en inglés) el analfabetismo femenino (después de 2003) llegó a más del 50% en la mayoría de los gobiernos provinciales de Iraq; el paro entre las mujeres ascendió a más del 50% y hubo un auténtico deterioro en otros parámetros relacionados.

Participación política

El fundamentalismo del gobierno bajo la ocupación minó drásticamente los derechos de las mujeres. La presencia del 25% (cuota) de las mujeres en el Parlamento iraquí impuesta por la ocupación no es sino una representación política simbólica que sirvió para mejorar la imagen de la ocupación. [12] De un total de 1.200 jueces en activo en Iraq, solo 62 son mujeres [13]. Las mujeres deberían tener derecho a la igualdad de oportunidades en el acceso a los puestos de poder.

Detención

Según varios informes [14], se ha violado a las mujeres en los centros de detención. La Misión de Asistencia de las Naciones Unidas para Iraq [UNAMI] informó de que su personal había entrevistado a varias mujeres y jóvenes internadas en la cárcel de mujeres de al-Kadimiya en Bagdad, quienes afirmaron que se les había golpeado y que en las comisarías habían abusado sexualmente de ellas. [15]

El Secretario General del Sindicato de Presos Políticos y Detenidos en Iraq declaró en 2010 que la ocupación estadounidense de Iraq se basa en la violación, la tortura y el trato sádico sistemático de

las mujeres presas iraquíes en sus cárceles. Se les quita la ropa y se les priva de comida y de agua durante días para quebrar su voluntad. A los equipos de Cruz Roja y a grupos que operan bajo la cobertura de Naciones Unidas se les ha impedido visitar los centros de detención y saber qué estaba ocurriendo en ellos. Estas organizaciones apenas solicitan visitar las cárceles y los centros de detención debido a la falta de seguridad y al hecho que las milicias sectarias controlan las instalaciones. [16]

Las mujeres embarazadas que están en la cárcel reciben una limitada o inadecuada atención pre y post-natal y, a menudo, la alimentación que reciben está por debajo de los parámetros necesarios de nutrición. Los niveles de higiene personal de las personas detenidas son muy bajos. No se satisfacen las medidas específicas de higiene que requieren las mujeres (como el proporcionarles compresas, etc.). [17]

La pobreza de las mujeres en Iraq después de 2003

De los aproximadamente 30 millones de personas que viven en el Iraq rico en petróleo, el 23%, unos siete millones de personas, vive por debajo del umbral de pobreza y más de la mitad son mujeres. [18]

Basándose en una exhaustiva encuesta estadística, la Dra. Souad al-Azzawi demostró que la situación de la seguridad, cada vez más deteriorada, había provocado que las mujeres iraquíes dejaran sus trabajos. Al menos un 85% de las mujeres iraquíes con estudios está en paro. [19]

Un informe de 2011 del Banco Mundial titulado “Afrontar la pobreza en Iraq” demuestra que solo alrededor del 11% de las mujeres adultas tiene trabajo, en comparación con dos tercios de los hombres adultos. La razón principal de esta situación es tanto la situación general de seguridad como el desempleo que afecta a todo el país, en hombres y en mujeres, además de la corrupción que también influye en ello. [20]

En 2010, los responsables del seguimiento en la Organización Internacional para las Migraciones (IOM, en sus siglas en inglés) concluyeron que una mujer es la cabeza de una de cada ocho familias de desplazadas. De ellas, el 70% está capacitado para trabajar, aunque no pueden encontrar un empleo y, por lo tanto, no pueden mantener adecuadamente a sus familias. Además, las mujeres, y en especial las madres solteras, se enfrentan a estigmas sociales y culturales que las sitúan en una posición de desventaja extrema cuando tratan de asegurar el empleo u otras oportunidades educativas. [21] [22] [23]

El 21 de noviembre de 2010, el presidente del Parlamento aseguró a los parlamentarios que Iraq se ha quedado sin dinero para abonar las subvenciones de las viudas, a las cosechas agrícolas y a otros programas para las personas pobres. [24] [25]

Un 33% de las mujeres (OXFAM 2009) no ha recibido ayuda humanitaria desde 2003; un 76 % de las viudas no cobró la pensión; un 52 % estaba en paro; un 55 % estaba desplazado desde 2003 y un 55 % había sido víctima de la violencia. [26]

Cuando hay carencia de dinero las mujeres tienden a ahorrar en educación y en atención sanitaria. Los miembros de más del 47% de los hogares, cuya cabeza de familia es una mujer no asisten a la escuela. Algunos necesitan las magras ganancias de los chicos para alimentar a la familia. [27]

En noviembre de 2010, la Organización Internacional para las Migraciones (OIM) informó de que en Iraq vivían 2.750.000 desplazados internos, de los cuales 1.660.000 estaban desplazados desde 2006 [28]. Más del 82% de estas personas desplazadas son mujeres y niños menores de 12 años (IRCS, junio de 2008). [29]

Viudas

Años de conflicto en Iraq han dejado más de un millón de viudas en el país y una laguna poblacional de hombres jóvenes solteros, lo que pueden provocar una vuelta de la poligamia. [30] La ONG Relief International calcula que puede haber un millón y medio de viudas, casi el 10% de la población femenina.

Según la tradición iraquí, cuando una mujer pierde a su marido se vuelve a casa de su padre o a la de su familia política. Muchas mujeres se encuentran con que, en caso de estar vivos, sus familiares son demasiado pobres para mantenerlas.

Solo una sexta parte de las viudas iraquíes recibe ayuda nacional, que asciende a entre 34 y 81 dólares al mes. Para recibir estas prestaciones la viuda debe tener buenas relaciones o acceder a un “matrimonio temporal” basado en tener relaciones sexuales con uno de los burócratas que distribuyen los fondos. Incluso en este caso, esta mísera cantidad no llega siquiera para poder cubrir las necesidades familiares, así que muchas viudas se ven obligadas a trabajar como sirvientas, a mendigar o a pedir ayuda a sus familias. [31] [32]

Durante el reinado de Saddam las viudas recibían una prestación mensual y se les daba tierra y un coche, lo que ayudaba a muchas de ellas. También se recompensaba a los miembros del ejército que se casaban con viudas. Estas prestaciones se acabaron con el derrocamiento de Saddam. [33]

Solo un 10% recibió una pensión de viudedad y solo el 25% obtuvo una indemnización por “esposo asesinado en acto terrorista”. [34]

Explotación sexual

Según al-Azzawi (una catedrática universitaria iraquí), la falta de permisos de trabajo, de cualificaciones y de oportunidades “[...] lleva a algunas mujeres a la prostitución para alimentar a sus hijos y a sus familias”. En otros casos, lo que empuja a algunas mujeres a la prostitución es la pura falta de protección a la que algunas de ellas se enfrentan. En estos casos, entre los problemas se incluyen las amenazas de secuestro si no aceptan prostituirse. Estas amenazas se vierten sobre todo a las mujeres cuyos maridos han muerto o están desaparecidos. “[...] Las mujeres en Iraq viven en una situación muy vulnerable a consecuencia de los crímenes de la ocupación estadounidense”, afirma al-Azzawi. [35]

Según un informe [36] publicado por el grupo de Londres *Social Change Through Education in the Middle East*, se ha traficado con 5.000 mujeres y chicas jóvenes para su explotación sexual. El objetivo de los traficantes suelen ser las chicas y mujeres más jóvenes, por las que pueden conseguir precios más altos. “La negligencia de las autoridades a la hora de abordar eficazmente este problema ha alimentado un estado de impunidad en el que los crímenes contra las mujeres y los infractores no se persiguen y quedan impunes”, afirma.

Las guerras, las sanciones, la pobreza, la manipulación de los pobres y el miedo han provocado un aumento del número de mujeres y de niños con los que se trafica. Además, las guerras en Iraq han creado un entorno en el que se este abuso se puede dar.

Las ONG signatarias de esta declaración piden a Naciones Unidas en general y al Consejo de Derechos Humanos en particular que:

- Garantice que un organismo internacional independiente investigue todas las violaciones de los derechos humanos en Iraq durante el régimen de sanciones, la invasión y la ocupación.
- Se tomen todo tipo de medidas para acabar con el actual estado de impunidad, tanto dentro de Iraq como en relación a la culpabilidad y a las responsabilidades de las potencias ocupantes en particular.
- Nombre un relator especial de Naciones Unidas para la situación de los Derechos Humanos en Iraq.
- Solicite al Alto Comisionado que presente al Consejo un informe detallado sobre las violaciones de

los derechos humanos en Iraq desde 2003 según la UNAMI y los informes de la sociedad civil.
- [Nombre un] relator especial sobre la violencia contra las [mujeres](#), sus causas y consecuencias para centrarse en la situación de las mujeres iraquíes en sus informes.

Notas:

1. Women for Women International, [Iraq](#).
2. Human Rights Watch, “[Iraq: Vulnerable Citizens at Risk](#)”, 22 de febrero de 2011.
3. Véase, Tribunal B [Russells](#), [Seminario Internacional sobre la situación de los académicos Iraquíes](#), Gante 9-13 de marzo de 2010.
4. Oxfam International, Informe 2009, “[In Her Own Words: Iraqi women talk about their greatest concerns and challenges](#)”, 8 de marzo de 2009. En comparación con 2007 y 2006, más de un 40% de las mujeres (OXFAM 2009) afirmó que la situación de su seguridad había empeorado en 2008 y un poco más de un 22% afirmó que había permanecido estacionaria en relación con ambos años. Un 55% había sido víctima de la violencia desde 2003; más de un 30% tenía familiares que habían muerto de forma violenta. Aproximadamente un 45% afirmó que sus ingresos habían empeorado en 2008 en comparación con 2007 y 2006; cerca de un 25% no tenía acceso diario al agua potable y la mitad de quienes afirmaban que tenían agua afirmaban que no era potable; un 69% afirmó que el suministro de era peor o igual que en 2006 y 2007; una tercera parte de las personas encuestadas afirmó que tenía electricidad tres horas al día o menos; dos tercios tenían seis horas o menos; un 80% afirmó que el suministro de electricidad era más difícil o igual que en 2007; el 82% dijo lo mismo en comparación con 2006, y un 84% en comparación con 2003; casi la mitad de las mujeres afirmó que tener atención sanitaria de calidad era más difícil en 2008 comparado con 2006 y 2007.
5. Kate Kelland, “[Civilian death study rates "dirty war" in Iraq](#)”, Reuters Health News, última actualización 16 de febrero de 2011.
6. Informe Internacional de la Cruz Roja (ICRC), [Women in war](#), marzo de 2009.
7. Véase nota 4.
8. Women For Women [Survey, 2008](#). El 86% [de las mujeres encuestadas] afirmó que no podían salir a la calle a su antojo; el 68,3% de las mujeres no podían conducir; el 48, 6% afirmó que no podían trabajar fuera de casa. Cuando se les preguntó acerca de los grandes retos respecto a su movilidad personal el 46,8% de las encuestadas mencionó la inseguridad de las calles como el obstáculo más importante para su movilidad.
9. Véase nota 6.
10. Véase nota 4.
11. Bushra Juhi, “[Iraqi Women Abused Under Unchanging Laws](#)”, 10 de noviembre de 2011.
12. Human Rights Watch, “[Iraq Vulnerable Citizens at Risk](#)”, 22 de febrero de 2011 y véase también UNAMI, “[2010 Report on Human Rights in Iraq](#)”, enero de 2011.
13. Benoite Martin, “[Consequences of a gender blind approach to post-conflict reconstruction in Iraq](#)”, Universidad de Bradford, diciembre de 2009.
14. Según las cifras proporcionadas por el Ministerio del Interior, el Ministerio de Defensa, el Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales y el Ministerio de Justicia la cifra total de personas detenidas, detenidos por seguridad y presos sentenciados que están bajo custodia de las autoridades iraquíes había aumentado de 28.956 a finales de diciembre de 2009 a 35.653 (34.220 adultos y 1.433 menores; mientras que 757 son mujeres) a finales de diciembre de 2010.
15. Amnistía Internacional, “[Iraq: Civilians Under Fire](#)”, 14 de febrero de 2010.
16. “[US Practicing Systematic Rape, Torture, Sadism Against Women in Iraqi Prisons](#)”, 17 de junio de 2010.
17. UNAMI, “[2010 Report on Human Rights in Iraq](#)”, enero de 2011.
18. Aseel Kami, “[The daily struggle of Iraq's widows of war](#)”, 9 de noviembre de 2011.
19. Dra. Souad N. al-Azzawi, “[Deterioration of Iraqi Woman's Rights and Living Conditions Under Occupation](#)”, 19 de diciembre de 2007.
20. Banco Mundial, [Confronting poverty in Iraq](#), publicado el 10 de enero de 2011 por el Banco Mundial ISBN 978-0-8213-8562-3; SKU: 18562
21. IOM, [Review of Displacement and Return in Iraq](#), febrero de 2011.

22. Esto confirma las conclusiones del informe [Iraq](#) de 2008 de Women for Women International: cuando se preguntaba a las mujeres específicamente por su propio acceso al empleo, un 45.3% de estas describía las oportunidades como más pobres y un 26.6% afirmaba no tener oportunidades en absoluto.
23. Esto se puso de relieve durante el estudio del ICRC, según el cual los ingresos medios en hogares vulnerables cuyo cabeza de familia era una mujer a la que se entrevistó era inferior a los 150.000 dinares iraquíes al mes (125 dólares), que procedía fundamentalmente de familiares o de organizaciones benéficas. Esta cantidad es menos de la mitad de lo que se calcula que son los gastos mínimos por hogar. Véase [Iraq: women in war](#), 5 de marzo de 2009.
24. Lara Jakes, “[Welfare Funding Runs Out in Iraq](#)”, Comondreams.org, 2010 21 de noviembre de 2010.
25. Sólo el 60% de los cuatro millones de personas que dependen de la asistencia alimentaria reciben las raciones del sistema público de distribución (PDS en sus siglas en inglés), respecto al 96% que sí las recibía en 2004. Véase Al Yasira, [Half of Iraq In Absolute Poverty](#), publicado por Information Clearing House, 30 de Julio de 2007.
26. Hadani Ditmars, “[Mission accomplished? Not for the Iraqi people](#)”, *Sunday Insight*, 27 de junio de 2010.
27. Inter-Agency Information and Analysis (IAU), “[Violence Against Woman in Iraq](#)”, factsheet, noviembre de 2010.
28. Centro para el control del desplazamiento interno, IDMC, “[Internally Displaced Population](#)”, Última actualización 5 de octubre de 2011,
29. Véase nota 6.
30. RoulaAyoubi, “[Iraq toys with polygamy as solution for war widows](#)”, *BBC News*, 26 de enero de 2011.
31. Rajaa H. Daher al-Juzai, “[Iraqi Widows Organization: Rebuilding and Hope, Moving From Silent Victims of War Toward Economic Independence](#)”, *Economica Women and the Global Economy*, artículo sin fecha.
32. Véase nota 27.
33. Véase nota 18.
34. Véase nota 6.
35. Véase nota 19.
36. [Karamatuna. An Investigation into the Sex Trafficking of Iraqi Women and Girls](#), ponencia de la Conferencia celebrada el 9 de abril de 2011 y organizada por Women Solidarity for an Independent and Unified Iraq.

* Esta declaración escrita se hace pública, sin editar, en la(s) lengua(s) en la(s) que la presentaron las organizaciones no gubernamentales. (La traducción se publica editada subsanando los errores tipográficos y de otro tipo. Todos los textos han sido editados por IraqSolidaridad.)

**** Organizaciones que apoyan este documento:**

Arab Lawyers Association-UK, Geneva International Centre for Justice (GICJ), Association of Humanitarian Lawyers (AHL), The International League of Iraqi Academics (ILIA), The Iraqi Commission on Human Rights (ICHR), Women Will Association (WWA), Organization for Widows and Orphans (OWO), Ikraam Center for Human Rights, Belgian Peace Movement, Ligue camerounaise des droits de l'homme, Monitoring Net of Human Rights in Iraq (MHRI), Women Solidarity for an Independent and Unified Iraq, Geneva Global Media Centre, International Coalition against War Criminals (ICAWC), Medical Aid for the Third World, Association of Iraqi Diplomats (AID), The African Association of Human Rights (AAHR), Protection of Human Rights Defenders in the Arab World, Moroccan Association for the Right to a Fair Trial, Americans Against the War (France), General Federation of Iraqi Women (GFIW), The International Action Center (IAC), American Worker, Association of Iraqi Intellectuals and Academics, The International Network of Arab Human Rights NGOs, America In Solidarity, Federación de Mujeres Cubanas, Association of Victims of American Occupation Prisons, International Anti-Occupation Network (IAON), International Lawyers.org, International Society of Iraqi Scientists, The Perdana Global Peace Foundation, Kuala Lumpur Foundation to Criminalise War, Campaña Estatal contra la Ocupación y por la Soberanía de Iraq (CEOSI), Comité de Solidaridad con la Causa Árabe (CSSA), Iraq

Solidarity Association in Stockholm, El Taller International, World Courts of Women, Center for Development Studies- India, Wariscrime.org, Action Center for Justice, 1% A Peace Army.org, A Bigger Tent.org, Agir contre la guerre (Francia), American Voices Abroad (Berlin, Germany), American Voices Abroad Military Project (Europa), Anti War Fair, Arizona Christian Peacemakers, Armbands for Peace, Arms Against War, Artists Against the War, Backbone Campaign, Be the Change, Become Active, Bike for Peace (Alemania), Bill of Rights Defense Committee, Bird Dogger Org., Children of Iraq Association (UK),Bloomington Peace Action Coalition (IN), Blue State News Only, Boston Mobilization, Bring Democracy Back, Bring Them Home, Butterfly Gardeners Association, Citizens for Accountability on Iraq, California for Democracy, Camp Casey Blog, Camp U.S. Strike for Peace Campaign, Campaign Against Sanctions and Military Intervention in Iran, Canada Watch, Carolina Peace Resource Center (SC), Cartoon Free America, Catalysts of Hope, Central Colorado Coalition on the Iraq War, Chester County Peace Movement (PA), Cindy Sheehan Org., Cities for Peace, Citizens for Legitimate Government, Citizens for Peace & Justice, Human Rights for all-Marruecos, Christian Clergy For Impeachment.com, Clothing of the American Mind, Coalition Against Election Fraud, Coalition for Impeachment Now (COIN), Code Pink, the Iraqi Association for Human Rights (IAHR), Al-Basa'er Media Association, Consumers for Peace.org, Dhafir Trial.org, DC Anti-War Network.org, Democracy Action, Democracy for America Meetup (Birmingham, AL), The Democratic Activist, Democracy Rising.org, Democratic Underground, Human Resources (Tbilisi, Georgia), Democratic Renewal, Democrats.com, Earth Day.org, Earth Island Institute, East Cobb Democratic Alliance (Cobb County, GA), Eastern Long Island Democracy for America (NY), ECU Peace and Justice NC, Election Solar Bus, Environmentalists Against War, Envision a New America, Foundation for the Development of Fox Valley Citizens for Peace and Justice (IL), Global Exchange.org, Global Network Against Weapons & Nuclear Power in Space, Global Resistance Network, Gold Star Families for Peace, Grandmothers Against the War, Plataforma Aturem la Guerra, Grandmothers for Peace, Grass Roots Impeachment, Grass Roots Impeachment Movement, Grassroots North shoreWI, Green Delaware, Hawaii CD-01 Impeachment Action Coalition, Historians Against the War, Honk to Impeach, Idriss Stelley Foundation, Impeach Bush Cheney, Independent Progressive Politics Network, Impeach Bush Coalition, Impeach Bush TV.org, Impeachbush-cheney.com, Impeach Central, Impeach for Peace - Marshall, TX, Impeachable Treason, Impeach Duh, Impeachment Sunday, Inform Progressive Virginia, International Socialist Organization, Impeach Bush Cheney Net, Iraq Veterans Against the War, Iraq Veterans Against the War - Kansas City, Justice Through Music, Lake Merritt Neighbours Organized for Peace (Oakland, CA), Latinos for America, Leader of the Free Word - a great screen saver, Liberal Democracy Alliance, Liberal Kids, LIBERTY TREE Foundation for the Democratic Revolution, Los Angeles National Impeachment Centre, Louisiana Activist Network, Marijuana Policy Project, Massachusetts Military Families Against the War (UK), Military Free Zone, Stop the War Coalition (Bedford, UK), Million Musicians March, Mission Not Accomplished, Montgomery County Progressive Alliance (MD), Musicians and Fine Artists for World Peace, Muslims for Peace (Australia), National Lawyers Guild - Chicago chapter, National Lawyers Guild - Detroit & Michigan chapter, Northeast Impeachment Coalition, North Jersey Impeach Group (NJ), Northeast Georgia Peace Corner Group (Helen, GA), Northwest Ohio Peace Coalition, Northwest Progressive Institute (Pacific Northwest US), Not in Our Name.org, Not in Our Name (Aotearoa, New Zealand), Nyack Impeachment Initiative (NJ), Ohio Progressive Action Coalition, One Global Community, Olympia Citizens' Movement to Impeach Bush/Cheney (WA), One Million Reasons, Operation Cease Fire, Operation Impeachment, Orange County Grassroots (CA), Out of Iraq, Out of Iraq Bloggers Caucus, Patrick Henry Democratic Club, Patriotic Pulse, Patriots for Gore, Peace Action, Peace Action Wisconsin, Peace and Accountability, Peace Drum, Peace Majority, Peace Movement Aotearoa (Nueva Zelanda), Peace Reso.org, Peninsula Peace and Justice Center (Palo Alto, CA), People's Campaign for the Constitution, People Powered Impeachment, People's Email Network, People's Glorious Five Year Plan, Picnic to Impeach, Pixel4Peace.org, Playing in Traffic, PledgeToImpeach.org, Political Cooperative, Politics and Art, Progressive Action Alliance, Progressive Action Center, Progressive Avenues, Progressive Democrats of America, Progressive Democrats of Hawaii Project Filibuster, Project for the OLD American Century, Refusing to Kill.org, Rescue Our Democracy, Sacramento for Democracy (CA), St Pete for Peace (FL), Sampsonia Way, San Diego for Democracy, School of the Americas Watch, Sheehan for Congress, South Florida Impeachment Coalition, South Mountain

Peace Action (Maplewood & South Orange, NJ), Springs Action Alliance (CO), Stop the War Coalition (UK), Students for Impeachment, Students Towards a New Direction (STAND), Summit County Progressive Democrats (OH), The Known UnKnowns, The Politically Incorrect Cabaret, The Rational Response Squad, Think Blue Dems, Time for Accountability, Toronto Coalition to Stop the War (Canadá), Torture Abolition and Survivors Support Coalition International, True Blue Liberal.org, Trumansburg Impeachment (NY), Truth Empowered, Truthtelling Project, UC Nuclear, Underground Action Alliance, Unitarian Universalist Peace and Justice Group (Nantucket, MA), United Blue USA, United for Veterans (Wayne, MI), United Progressives, Upbeat Defiance, US Peace Memorial, US Tour of Duty: Iraq Veterans and Military Families Demand the Truth, Velvet Revolution, Vet Gulf March, Veteran Intelligence Professionals for Sanity, Veterans for Peace, Chapter 27, Virginia Grassroots Coalition, Voters for Peace, We the People for Peace, We the People Network, We the People Now, We The People United Bangladesh.org, Peace Surge, Peace and Justice Action League of Spokane (WA), Stop the War (UK), U.S. Peace Council, World Can't Wait.org, World Prout Assembly, Komite Internazionale, Asociación Paz, Igualdad y Solidaridad Internacional, Comité de Solidaridad con la Causa Árabe, Iraq Solidarity Association in Stockholm, Stop Fascism Action Network, The Asian Jurists Centre, Association of Human Rights Defenders in Iraq (AHRDI), The African Center for Human Rights (ACHR), Veterans for Peace, Your Declaration of Independence.org, Arab Lawyers Network-UK, Conservative Centre of Environmental & Reserves in Fallujah (CCERF), Willie Nelson Peace Research Institute, Studies Centre for Human Rights and Democracy, The Iraqi Centre for Human Rights, Association International des Droits de l'Homme.

Texto original en inglés en: http://ap.ohchr.org/documents/dpage_e.aspx?si=A/HRC/19/NGO/145